

Poland-Oświęcim: Diesel oil

OJ S 197/2021 11/10/2021

Contract notice

Supplies

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zakład Usług Komunalnych Sp. z o.o. w Oświęcimiu

Postal address: ulica Bema 12A

Town: Oświęcim

NUTS code: PL21A Oświęcimski

Postal code: 32-600

Country: Poland

Contact person: Beata Dybał

E-mail: [dybal.beata@zuk.oswiecim.pl](mailto:dybal.beata@zuk.oswiecim.pl)

Telephone: +48 338423140

Fax: +48 334768077

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.zuk.oswiecim.pl>

Address of the buyer profile: [www.zuk.oswiecim.pl](http://www.zuk.oswiecim.pl)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Miejski Zakład Usług Komunalnych Sp. z o.o. w Oświęcimiu

Postal address: ulica Bema 12A

Town: Oświęcim

NUTS code: PL21A Oświęcimski

Postal code: 32-600

Country: Poland

Contact person: Beata Dybał

E-mail: [dybal.beata@zuk.oswiecim.pl](mailto:dybal.beata@zuk.oswiecim.pl)

Telephone: +48 338423140

Fax: +48 334768077

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.zuk.oswiecim.pl>

Address of the buyer profile: [www.zuk.oswiecim.pl](http://www.zuk.oswiecim.pl)

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [www.zuk.oswiecim.pl](http://www.zuk.oswiecim.pl)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://miniportal.uzp.gov.pl>

#### **I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Spółka ze 100% udziałem Gminy

#### **I.5. Main activity**

Environment

### **Section II: Object**

---

#### **II.1. Scope of the procurement**

##### **II.1.1. Title**

„Dostawa oleju napędowego w ramach bezobsługowego systemu zarządzania gospodarką paliwową w roku 2022”

Reference number: 02/PZ/2021

##### **II.1.2. Main CPV code**

09134100 Diesel oil

##### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

##### **II.1.4. Short description**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa do 320 m3 oleju napędowego, sukcesywnie partiami w ciągu roku 2022 w ramach systemu bezobsługowego poboru oleju napędowego z możliwością zarządzania dostawami i tankowaniami oraz analityką wykorzystania (kompleksowy system zarządzania gospodarką paliwową).

Zamówienie będzie realizowane dla dwóch zamawiających:

Zamawiający:

Zakład Usług Komunalnych Spółka z o.o. (ZUK)

32-600 Oświęcim, ul. Bema 12A

tel. / fax (33) 842 31 40 / (33) 476 80 77

e-mail: [sekretariat@zuk.oswiecim.pl](mailto:sekretariat@zuk.oswiecim.pl)

godziny pracy: pn. – pt. 7.00-14.30

Miejski Zakład Usług Komunalnych Sp. z o.o. (MZUK)

32-600 Oświęcim, ul. Bema 12A

tel. / fax (33) 476-80 63

e-mail: [mzuk@zuk.oswiecim.pl](mailto:mzuk@zuk.oswiecim.pl) ; [biuro@mzuk.oswiecim.pl](mailto:biuro@mzuk.oswiecim.pl)

godziny pracy: pn. – pt. 7.00-14.30

##### **II.1.5. Estimated total value**

##### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.2. Description**

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL21A Oświęcimski

Main site or place of performance: 32-600 Oświęcim, ul. Bema 12A; Polska; baza sprzętowo-magazynowa obu Zamawiających a zarazem adres siedziby obu Zamawiających

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa do 320 m3 oleju napędowego, sukcesywnie partiami w ciągu roku 2021 w ramach systemu bezobsługowego poboru oleju napędowego z możliwością zarządzania dostawami i tankowaniami oraz analityką wykorzystania (kompleksowy system zarządzania gospodarką paliwową).

Zamawiający dzieli zadanie na 3 segmenty tematyczne:

- 1) Przygotowanie kompleksowego systemu do zarządzania gospodarką paliwową w oparciu o posiadaną przez Zamawiającego infrastrukturę, tj. dystrybutor do bezobsługowego poboru oleju napędowego oraz naziemny zbiornik oleju napędowego;
- 2) Sukcesywna dostawa oleju napędowego od dnia uruchomienia systemu bezobsługowego systemu zarządzania gospodarką paliwową do dnia 31.12.2022r.; dostawy będą realizowane bezzgłoszeniowo, tj. na podstawie analityki prowadzonej w ramach systemu zarządzania gospodarką paliwową uruchomionego przez Wykonawcę;
- 3) Bieżące serwisowanie zbiornika oraz dystrybutora Zamawiającego (w tym analityka stanu magazynowego paliwa) w celu zapewnienia ciągłości poboru paliwa.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Termin uruchomienia przygotowanego systemu zarządzania gospodarką paliwową / Weighting: 4

Quality criterion - Name: Czas usunięcia awarii od chwili zgłoszenia / Weighting: 6

Price - Weighting: 90

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/01/2022 End: 31/12/2022

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

Zamawiający informuje, iż zgodnie z art. 139 ust. 1 ustawy Pzp w pierwszej kolejności dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw do wykluczenia oraz spełnienia warunków udziału w postępowaniu.

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca przedłoży uprawnienia do prowadzenia określonej działalności zawodowej, tj.:

a) aktualną koncesję na obrót paliwami ciekłymi zgodnie z art. 32 Ustawy z dnia 10 kwietnia 1997r. Prawo energetyczne (t.j.: Dz.U. z 2021r., poz. 716 z późn. zm.) z datą ważności co najmniej do 31.12.2022r.

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy posiadają środki finansowe w wysokości co najmniej 500.000,00 PLN (słownie: pięćset tysięcy złotych) lub posiadają zdolność kredytową w wysokości co najmniej 500.000,00 PLN (słownie: pięćset tysięcy złotych).

Minimum level(s) of standards possibly required:

1. Przystępujący do przetargu zobowiązany jest do złożenia wadium w wysokości: – 30 000,00 zł (słownie: trzydzieści tysięcy złotych 00/100),
2. Wadium musi obejmować pełen okres związania ofertą.
3. Wadium może być wniesione w jednej lub kilku formach wskazanych w art. 97 ust. 7 ustawy Pzp.

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

W celu potwierdzenia posiadania wiedzy i doświadczenia Wykonawcy zobowiązani są wykazać się wykonaniem głównych dostaw, w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, o charakterze i złożoności podobnej do przedmiotu niniejszego zamówienia:

Celem wykazania spełnienia warunku wiedzy i doświadczenia wykonawca powinien udokumentować wykonanie, a w przypadku dostaw okresowych lub ciągłych również wykonywanie co najmniej jednej dostawy oleju napędowego w ilości nie mniejszej niż 200 m<sup>3</sup> /rok o wartości co najmniej 600.000,00 zł brutto. Dla potwierdzenia prawdziwości danych zawartych w wykazie wykonawca zobowiązany jest załączyć dokumenty potwierdzające należyte wykonanie lub wykonywanie dostaw.

Zamawiający zastrzega, iż przez jedną usługę rozumie jedną wykonaną usługę w ramach jednej umowy/kontraktu/zlecenia. W przypadku, gdy Zamawiający jest podmiotem, na rzecz którego usługi wskazane w wykazie zostały wcześniej wykonane, Wykonawca nie ma obowiązku przedkładania dowodów.

Uwagi:

1. Jeżeli Wykonawca wykazuje doświadczenie nabyte w ramach kontraktu (zamówienia /umowy) realizowanego przez wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (konsorcjum), Zamawiający nie dopuszcza by Wykonawca polegał na doświadczeniu grupy wykonawców, której był członkiem, jeżeli faktycznie i konkretnie nie wykonywał wykazywanego zakresu prac. Zamawiający zastrzega możliwość zwrócenia się do wykonawcy o wyjaśnienia w zakresie faktycznie konkretnie wykonywanego zakresu prac oraz przedstawienia stosownych dowodów np. umowy konsorcjum, z której wynika zakres obowiązków czy wystawionych przez wykonawcę faktur.
2. Zamawiający uzna za spełniony warunek SWZ również w przypadku, gdy doświadczenie wykazane przez Wykonawcę obejmuje szerszy zakres usług od wymaganych przez Zamawiającego.
3. W przypadku, gdy jakakolwiek wartość dotycząca powyższych warunków wyrażona będzie w walucie obcej, Zamawiający przeliczy tę wartość w oparciu o średni kurs walut Narodowego Banku Polskiego (dalej: NBP) dla danej waluty z dnia, w którym nastąpi postępowaniu

publikacja przedmiotowego postępowania w Biuletynie Zamówień Publicznych. Jeżeli w tym dniu nie będzie opublikowany średni kurs NBP, Zamawiający przyjmie średni kurs z ostatniego dnia przed dniem publikacji.

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.2. Contract performance conditions**

Wzór umowy, jaka zostanie zawarta z wybranym wykonawcą, stanowią załącznik do 5 SWZ. Informacje związane z dopuszczalnymi zmianami umowy z uwagi na ich objętość zawarte są w SWZ i projekcie umowy.

W swz znajdują się zapisy dotyczące m.in. dostaw oleju napędowego – jej strategicznego charakteru i uregulowania w zakresie tankowania zastępczego.

Kwestie udziału w postępowaniu podmiotów występujących wspólnie reguluje część VI SWZ, podwykonawstwo - część IX SWZ.

Kwestie ochrony danych osobowych znajdują się w końcowej części II SWZ.

Uprawnienia Zamawiającego odnośnie odstąpienia od umowy i rozwiązania umowy reguluje część XIX SWZ i wzór umowy.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 12/11/2021 Local time: 07:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Polish

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 12/11/2021 Local time: 08:00

Place:

Siedziba Zamawiającego ZUK Sp. z o.o., 32-600 Oświęcim, ul. Bema 12A, Biuro Zarządu, POLSKA

W postępowaniu o udzielenie zamówienia komunikacja między Zamawiającym a

Wykonawcami odbywa się przy użyciu miniPortalu <https://miniportal.uzp.gov.pl/> , portalu

ePUAPu: <https://epuap.gov.pl/wps/portal> oraz poczty elektronicznej: [sekretariat@zuk.](mailto:sekretariat@zuk.oswiecim.pl)

[oswiecim.pl](mailto:oswiecim.pl)

### VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

Październik 2022r.

### VI.3. Additional information

1. Zamawiający wymaga złożenia Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia (JEDZ- wraz z ofertą) oraz podmiotowych środków dowodowych wskazanych w pkt. 2 poniżej przez:

1) Wykonawcę,

2) W przypadku Wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia – przez każdego z Wykonawców,

3) W przypadku polegania na udostępnionych zasobach – również przez podmiot udostępniający zasoby.

2. W celu potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia Zamawiający wymaga złożenia: wraz z ofertą: JEDZ zgodnie z wzorem stanowiącym załącznik nr 2.

od Wykonawcy na wezwanie:

2) Informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie:

a) art. 108 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy z dnia 11 września 2019r. Prawo zamówień publicznych,

b) art. 108 ust. 1 pkt. 4 ustawy, dotyczącej orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego,

- sporządzonej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jej złożeniem.

3) Oświadczenia wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt. 5 ustawy Pzp., o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz.U. z 2020r., poz. 107 i 1086), z innym wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, albo oświadczenie o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, niezależnie od innego wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej. Wzór oświadczenia stanowi załącznik nr 4 do SWZ.

4) Odpisu lub informacji z Krajowego Rejestru Sądowego lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, sporządzonych nie wcześniej niż 3 miesiące przed złożeniem, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji. W przypadku, gdy odpis jest dostępny bezpłatnie w publicznej bazie danych zamawiający nie wymaga złożenia odpisu.

3. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast:

1) Informacji z Krajowego Rejestru Karnego, o której mowa w ust. 2 pkt. 2 – składa informację z odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy, albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, w zakresie, o którym mowa w ust. 2 pkt. 2.

2) Odpisu albo informacji z Krajowego Rejestru Sądowego lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej – składa dokumenty lub dokumenty wystawione w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że: nie otwarto jego likwidacji, nie ogłoszono upadłości, jego aktywami nie zarządza likwidator lub sąd, jego działalność gospodarcza nie jest zawieszona ani nie znajduje się on w innej tego rodzaju sytuacji wynikającej z podobnej procedury przewidzianej w przepisach miejsca wszczęcia tej procedury.

3) Dokumenty, o których mowa w pkt. 1 powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jego złożeniem. Dokumenty, o których mowa w pkt. 2, powinny być wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed ich złożeniem.

4) Jeżeli w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt. 1 i 2, lub gdy dokumenty te nie odnoszą się do wszystkich przypadków, o których mowa w tym punkcie, zastępuje się je odpowiednio w całości lub w części dokumentem zawierającym odpowiednio oświadczenie wykonawcy, ze wskazaniem osoby lub osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub oświadczenie osoby, której dokument miał dotyczyć, złożone przed notariuszem lub przed organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego właściwym ze względu na siedzibę lub miejsce zamieszkania wykonawcy. Postanowienie pkt. 3) stosuje się. Ze względu na ograniczoną liczbę znaków, pozostałe, szczegółowe informacje dotyczące zamówienia zostały zawarte w SWZ, zamieszczonej na stronie postępowania:

<https://miniportal.uzp.gov.pl/>.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587700

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

##### **VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587700

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ

1. Wszystkim wykonawcom oraz innym osobom, jeśli mają lub miały interes w uzyskaniu niniejszego zamówienia oraz poniosły lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX uPzp.

2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz specyfikacji istotnych warunków zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Pzp.

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postepu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587840  
Fax: +48 224587700  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

06/10/2021